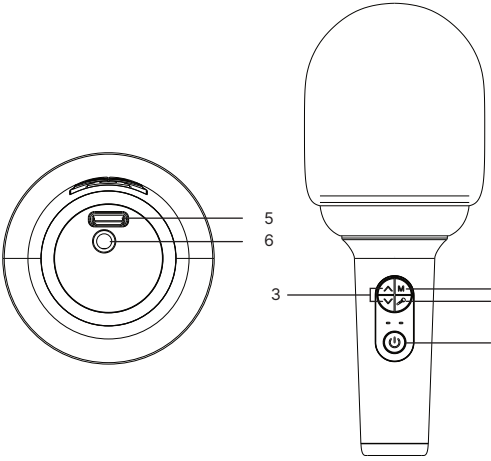


Microphone sans fil avec enceinte, lumières et changeur de voix

Wireless microphone with speaker and lights and voice changer

Drahtloses Mikrofon mit Lautsprecher, Beleuchtung und Sprachwechsler



MODE D'EMPLOI
INSTRUCȚIUN MANUAL
MANUAL DE INSTRUȚIUNES
MANUALE DI ISTRUZIONI
BEDIENUNGSANLEITUNG
GEBRUIKSAANWIJZING

MANUAL DE INSTRUÇÕES
BRUGSANVISNI
INSTRUKCJA OBSŁUGI
NAVOD KPOUZITI
HASZNALATI ÚTMUTATÓ

LEXIBOOK®
MIC280series

FRANÇAIS

DÉBALLAGE DE L'APPAREIL

Lors du déballage, vérifiez que le carton contient tous les éléments suivants :
1 x Microphone sans fil avec enceinte et lumières / 1 x Câble USB / 1 x Mode d'emploi

AVERTISSEMENT : Tous les matériaux d'emballage, comme le scotch, les feuilles en plastique, les ficelles et les étiquettes ne font pas partie du produit et doivent être jetés.

DESCRIPTION DU PRODUIT

1. ON/OFF - Lecture/Pause
2. Bouton changement de mode
3. Contrôle du volume micro
4. Bouton fonction changement de voix
5. Chargement de 5V/AUX
6. Prise pour écouteurs de 3,5 mm

ALIMENTATION

Le microphone sans fil avec enceinte et lumières fonctionne avec un câble de USB (inclus).

Alimentation secteur

- 1. Assurez-vous que l'appareil soit éteint.
- 2. Insérez la petite extrémité du câble USB-C (inclus) dans le port de charge USB-C (5).
- 3. Une fois le chargement terminé, la LED s'allumera.
- 4. Une fois le chargement terminé, la lumière LED s'éteint.

Remarques : Le câble USB-C sert uniquement à charger l'appareil et ne permet en aucun cas le transfert de données.
Le câble de charge USB fonctionne également durant la lecture de musiques.

AVERTISSEMENT : Lorsque vous entendez le message « Please charge the battery is low », cela signifie « Merci de charger l'appareil, la batterie est faible ». Vous devez brancher votre appareil pour recharger la batterie.

AVERTISSEMENT :

- Risque d'explosion si la batterie est mal remplacée. Veillez à ne la remplacer qu'avec une batterie identique ou équivalente (Instructions réservées au Service de réparation, les piles ne doivent pas être remplacées par un utilisateur).
- La batterie ne doit pas être exposée à de fortes chaleurs, telles que la lumière du soleil, le feu ou toute autre chose semblable.

Instructions relatives à la sécurité

- Garder une distance minimale autour de l'appareil pour une aération suffisante.
- Il convient de ne pas obstruer les ouvertures d'aération par des objets tels que journaux, nappes, rideaux, etc.
- Il convient de ne pas placer sur l'appareil des sources de flammes nues, telles que des bougies allumées.
- L'appareil est destiné à être utilisé sous un climat tempéré et/ou tropical.
- Les piles doivent être jetées de façon conforme. Les déposer dans des bacs de collecte prévus afin de protéger l'environnement.

CONNEXION BLUETOOTH®

La marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées appartenant aux autres marques de commerce et noms commerciaux appartenient aux sociétés qui en sont respectivement détentrices.
© 2021 Bluetooth SIG, Inc.

1. Appuyez longuement sur le bouton d'alimentation pendant 3 secondes. La lumière bleue clignote alors et le haut-parleur attend la connexion.
2. activez la connexion Bluetooth de vos appareils pour rechercher le KM-108 et cliquez sur « Connecter ».
3. le haut-parleur émet le son « dong », puis la lumière bleue reste allumée. Cela signifie que la connexion est réussie. Si la connexion n'est pas réussie, la lumière bleue clignote lentement.
4. après le couplage, appuyez sur le bouton « Play » pour lire ou mettre en pause la musique.

FONCTIONNEMENT

1. Mise sous/hors tension
Appui court : lecture/pause pendant la lecture de la musique
Appui long : 3 secondes pour allumer/éteindre
Fonction TWS (en mode Bluetooth uniquement) :
Allumez deux microphones en même temps (même modèle, même nom Bluetooth).
Double-cliquez sur l'une des touches marche/arrêt du microphone, après avoir entendu un bip signifiant que deux microphones sont connectés avec succès, puis utilisez le périphérique Bluetooth externe pour rechercher « MIC280 » et connectez-vous pour écouter de la musique ensemble.
2. Touche M (commutateur de modes)
Appui court : changez le mode de lecture du microphone/le mode LINE IN/le mode Bluetooth
Appui long : changez le mode d'éclairage LED.
3. Touches d'augmentation et de diminution du volume
▲ : Appui court pour augmenter le volume du microphone, double-clc pour augmenter l'écho, appui long pour augmenter le volume de la musique.
▼ : appui court pour réduire le volume du microphone, double-clc pour réduire l'écho, appui long pour réduire le volume de la musique.
4. Touche de changement de voix
Appui court : les effets de changement de voix passent à la voix masculine/voix féminine/voix de bébé/voix de monstre/voix originale
Double-clc : son de chant original/annuler le chant original.
5. Chargement/AUX 5 V : il y aura un câble de charge et d'entrée auxiliaire USB Type-C 2 en 1, passez en mode LINE IN puis utilisez le câble LINE IN, le côté du Type-C pour brancher sur le port de charge/AUX 5 V, au bas du microphone et de l'autre côté en utilisant la prise 3,5 mm pour vous connecter au téléphone portable et commencer à jouer de la musique.
6. Prise casque : connectez-vous à un écouteur de 3,5 mm.

AVERTISSEMENT : D'importantes interférences électromagnétiques ou des décharges électrostatiques peuvent provoquer un dysfonctionnement ou une perte de données. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, éteignez-le puis rallumez-le ou débranchez le câble USB.

SPÉCIFICATIONS

- Version Bluetooth® 5.4
- Distance opérationnelle : jusqu'à 10 mètres
- Puissance de sortie : 3 watts
- Temps de lecture : Environ 3-4 heures
- Temps de charge : Environ 4-5 heures
- Batterie : batterie en lithium 3.7V , 1200mAh
- Dimensions du produit : 210 × 87mm
- Fonction voix multiple : Transformez votre voix réelle en 4 autres voix (voix masculine/voix féminine/voix de bébé/voix de monstre).

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ SIMPLIFIÉE UE

Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
Bâtiment 11
91940 Les Ulis - France

Désignation : Microphone sans fil avec enceinte et lumières
Référence : MIC280
Gamme de fréquence Bluetooth® : 20Hz-20KHz
Puissance de transmission : 2dBm

La puissance de transmission maximale est inférieure à 20mW.

Le soussigné, Lexibook Limited, déclare que l'équipement radioélectrique du type MIC280 est conforme à la directive 2014/53/UE.
Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante:
http://www.lexibook.com/doc/mic280/mic280_1.pdf

Yiu Wai Man
Directeur du développement du produit
Hong Kong

MAINTENANCE ET GARANTIE

Le revêtement de l'appareil peut être nettoyé avec un chiffon à poussière, comme un meuble. Pour l'extérieur de l'appareil, utilisez un chiffon propre, doux, légèrement imbibé d'eau tiède non savonneuse. Faites particulièrement attention lors du nettoyage et du séchage des parties en plastique.

Ce produit est couvert par notre garantie de 2 ans, à l'exception de la batterie intégrée qui est garantie 6 mois.

Pour tout service après-vente et pour toute plainte intervenant pendant la période de garantie, adressez-vous à votre magasin de vente en présentant une preuve d'achat valide. Notre garantie couvre tous les défauts liés aux matériaux et à la fabrication, mais exclut toute détérioration résultant du non-respect des instructions du mode d'emploi ou d'une négligence de la part de l'utilisateur (démontage, exposition à la chaleur ou à l'humidité, etc.). Il est recommandé de conserver l'emballage pour référence ultérieure. Dans un souci d'amélioration de nos services, nous procédons régulièrement à des modifications des couleurs et de certains détails du produit montré sur l'emballage.
REMARQUE: Conservez ce mode d'emploi car il contient des informations importantes.

Référence : MIC280series
Conçu et développé en Europe - Fabriqué en Chine
©Lexibook®

Lexibook S.A
6 avenue des Andes, Bâtiment 11, 91940 Les Ulis - France

Pour vos demandes concernant un problème SAV ou une réclamation, écrivez à savcomfr@lexibook.com.

www.lexibook.com

Informations sur la protection de l'environnement
Tout appareil électrique utilisé est une matière recyclable et ne devrait pas faire partie des ordures ménagères ! Nous vous demandons de bien vouloir nous soutenir en contribuant activement au management des ressources et à la protection de l'environnement en déposant cet appareil dans des sites de collecte (si existants).

Élimination de la batterie de ce produit
(Applicable aux pays disposant de systèmes de collecte séparés)
Ce symbole indique que la batterie contenue dans ce produit ne doit pas être mise au rebut avec les déchets ménagers comme stipulé dans la directive européenne 2013/56/UE.
Les piles usagées doivent être mises au rebut séparément des ordures ménagères, auprès de centres de récupération agréés par le gouvernement ou les autorités locales.
L'élimination correcte de vos piles et batteries usagées permet d'éviter toute conséquence néfaste sur l'environnement et votre propre santé. Nous vous recommandons fortement d'amener votre produit à un site de collecte des déchets et demander à un professionnel de retirer la batterie rechargeable. Renseignez-vous sur le système de collecte des produits électriques et électroniques et batteries rechargeables. Ne jetez jamais le produit et batteries usagées avec les déchets ménagers et suivez les règles de votre collectivité. Pour plus d'informations sur l'élimination de vos piles et batteries usagées contactez votre mairie ou le centre de collecte des déchets.

UNPACKING YOUR DEVICE

ENGLISH

When unpacking, check that the box contains all the following items:
Includes: 1 x Wireless microphone with speaker and lights / 1 x USB-C cable / 1 x Instruction manual

WARNING! All packaging materials, such as tape, plastic sheets, wire ties and tags are not part of this product and should be discarded for your child's safety.

PRODUCT DESCRIPTION

1. Power ON/OFF
2. Modes switch key
3. Mic volume control
4. Voice Changing key
5. 5V charging/AUX
6. Headphone jack

CHARGING THE DEVICE

The Wireless microphone with speaker and lights operates with the USB charging cable (included).

Power supply

1. Check that the unit is switched off.
2. Insert the small end of the USB-C cable (included) into the USB-C charging port (5).
3. Connect the other end of the USB cable into the USB port of your powered computer or USB type power adaptor (not included) and plug it into a wall socket. The indicator near the USB charging port lights up in red when the device is charging.
4. Once loading complete the LED light will turn off.

Note: Please note that the USB-C cable can be used for battery charging only and not for data transfer. The USB cable can be used for charging during playback.

WARNING:
• Risk of explosion if battery is incorrectly replaced. Please only replace it with an identical or an equivalent battery. (For Service instructions only; battery is not intended to be replaced by the USER).
• The battery should not be exposed to high temperatures, such as sunlight, fire or anything similar.

Safety Instructions

- Keep a minimum distance around the device for sufficient ventilation.
- The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items, such as newspapers, tablecloths, curtains, etc.
- No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.
- Device for use in a temperate and/or tropical climate.
- Batteries should be disposed properly. Take them to the collection container in order to protect the environment.

BLUETOOTH® PAIRING

The Bluetooth word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Lexibook® is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.
© 2021 Bluetooth SIG, Inc.

1. Long press the power button for 3seconds. Then the blue light flashing and speaker is waiting for connection.
2. Turn on the Bluetooth connection of your devices to search for KM-108 and click'Connect'.
3. The speaker will play the sound of 'dong', then the blue light is steady on. That means the connection is successful. If the connection is not successful, the blue light blinks slowly.
4. After pairing, press the Play button to play or pause the music.

HOW TO USE

1. Power ON/OFF
Short press: Play/pause while music is playing
Long press: 3 seconds to turn ON/OFF
TWS Function(under Bluetooth Mode only):
Power on any two microphones at the same time (same model, same Bluetooth name).
Double-click one of the microphone's power ON/OFF key, after hearing a BEEP tone means two microphones connected successful, then use the external Bluetooth device to search "MIC280" and connect to play music together.
2. M Key (Modes switch)
Short press: switch microphone Playback mode/LINE IN mode/Bluetooth mode
Long press: change the led light mode.
3. Volume Up and Down keys
▲ :Short press to increase the volume of microphone,double click to increase the echo, long press to increase the volume of music.
▼ :Short press to reduce the volume of microphone,double click to reduce the echo, long press to reduce the volume of music.
4. Voice Changing key
Short press: Voice changing effects switch to Male voice/Female voice/Baby voice/Monster voice/Original voice
Double click: original singing sound /cancel original singing.
5V charging/AUX: There will be 2 in 1 USB Type-C Charging and Aux-in cable,switch to LINE IN mode then use the LINE IN cable, the side of Type-C to plug into 5V charging/AUX port on the bottom of microphone, and for the other side using the 3.5 mm plug to connect with mobile phone to start playing music.
5. 5V charging/AUX:
There will be 2 in 1 USB Type-C Charging and Aux-in cable, switch to LINE IN mode then use the LINE IN cable, the side of Type-C to plug into 5V charging/AUX port on the bottom of microphone
6. Headphone jack:
Connect to a 3.5mm earphone.

WARNING: Mal-function or loss of memory may be caused by strong frequency interference or electrostatic discharge. Should any abnormal function occur, switch it off and then on again, or unplug the USB cable.

SPECIFICATIONS

- Bluetooth® version 5.4
- Effective distance: Up to 10 meters (32 feet)
- Product dimension: (height) 210 x ø 87mm
- Output Power: 3W
- Playing time: Around 3-4 hours
- Charging time: Around 4-5 hours
- Battery: Lithium battery 3.7V, 1200mAh
- Product dimension: (height) 210 x ø 87mm
- Multi Voice Changer: Transform your real voice to 4 other voices (Male voice/Female voice/ Baby voice/Monster voice).

SIMPLIFIED EU DECLARATION OF CONFORMITY

We, Lexibook® S.A. Lexibook UK Kind of product: Wireless microphone with speaker and lights
6 avenue des Andes PO Box 423 Type designation: MIC280
Bâtiment 11 UMBERLEIGH Bluetooth® Frequency range: 20Hz-20KHz
91940 Les Ulis - France EK32 2JW, United Kingdom Transmission power: 2dBm

Hereby, Lexibook Limited declares that the radio equipment type MIC280 is in compliance with Directive 2014/53/EU and Radio Equipment Regulations 2017.
The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
http://www.lexibook.com/doc/mic280/mic280_1.pdf

Yiu Wai Man
Product Development Manager
Hong Kong

MAINTENANCE AND WARRANTY

The finish on your unit may be cleaned with a dust cloth and cared for as other furniture. Use a soft, clean cloth moistened with plain, lukewarm water to clean the exterior of the unit. Use caution when cleaning and wiping the plastic parts.

This product is covered by our 2 years warranty program, except for the integrated battery which is covered by a 6-month warranty.

For any claim under the warranty or after sale service, please contact your distributor and present a valid proof of purchase. Our warranty covers any manufacturing material and workmanship defect, with the exception of any deterioration arising from the non-observance of the instruction manual or from any careless action implemented on this item (such as dismantling, exposition to heat and humidity, etc.). It is recommended to keep the packaging for any further reference.

In a bid to keep improving our services, we could implement modification on the colours and the details of the product shown on the packaging.
NOTE: Please keep this instruction manual, it contains important information.

Reference: MIC280series
Designed and developed in Europe - Made in China
©Lexibook®

United Kingdom & Ireland
For after-sales service, please contact us at savcomfr@lexibook.com.

www.lexibook.com

Environmental Protection
Unwanted electrical appliances can be recycled and should not be discarded along with regular household waste Please actively support the conservation of resources and help protect the environment by returning this appliance to a collection centre (if available).

Correct disposal of batteries in this product
(Applicable in countries with separate collection systems)
This symbol means that the product contains a built-in rechargeable battery covered by European Directive 2013/56/UE which cannot be disposed of with normal household waste. End user is legally obliged to return used batteries. Return the used batteries free of charge in retail stores and collection center. All batteries should be disposed separately from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities. The correct disposal of your old batteries will help to prevent potential negative consequences for the environment, animal and human health. We strongly advise you to take your product to an official collection point or service center to have a professional remove the rechargeable battery. Inform yourself about the local separate collection system for electrical and electronic products and rechargeable batteries. Follow local rules and never dispose of the product and rechargeable batteries with normal household waste. For more detailed information about disposal of your old batteries, please contact your city office or waste disposal service center.

DESEMBALAJE

Al desembalar, compruebe que la caja contiene todos los elementos siguientes:
1 x micrófono inalámbrico / 1 x cable USB-C / 1 x manual de instrucciones

¡ADVERTENCIA! Todos los materiales de embalaje, como cinta adhesiva, láminas de plástico, bridas de alambre y etiquetas, no forman parte de este producto y deben desecharse por la seguridad de su hijo.

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

1. Interruptor de encendido/apagado
2. Botón de cambio de modos
3. Control de volumen del micrófono
4. Botón de cambio de voz
5. Carga de 5V/AUX
6. Salida para auriculares

CARGA DEL APARATO

El micrófono inalámbrico con altavoz y luces funciona con el cable de carga USB (incluido).

Alimentación eléctrica

1. Compruebe que la unidad está apagada.
2. Inserte el extremo pequeño del cable USB-C (incluido) en el puerto de carga USB-C (5).
3. Conecte el otro extremo del cable USB al puerto USB de su ordenador encendido o a un adaptador de corriente de tipo USB (no incluido) y enchúfelo a una toma de corriente. El indicador situado junto al puerto de carga USB se ilumina en rojo cuando el dispositivo se está cargando.
4. Una vez finalizada la carga, la luz LED se apagará.

Nota: Tenga en cuenta que el cable USB-C solo se puede utilizar para cargar la batería y no para transferir datos. El cable USB se puede utilizar para cargar durante la reproducción.

ADVERTENCIA:

- Riesgo de explosión si la batería se sustituye incorrectamente. Sustitúyala únicamente por una batería idéntica o equivalente. (Solo para instrucciones de servicio; la batería no está destinada a ser sustituida por el USUARIO).
- La batería no debe exponerse a altas temperaturas, como la luz solar, el fuego o similares.

Instrucciones de seguridad

- Mantenga una distancia mínima alrededor del aparato para que haya suficiente ventilación.
- No se debe impedir la ventilación cubriendo las aberturas de ventilación con objetos, como periódicos, manteles, cortinas, etc.
- No deben colocarse sobre el aparato fuentes de llama desnuda, como velas encendidas.
- Aparato para uso en clima templado y/o tropical.
- Las pilas deben desecharse correctamente. Lívelas al contenedor de recogida para proteger el medio ambiente.

La marca denominativa Bluetooth y sus logotipos son marcas registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de dichas marcas por parte de Lexibook® se realiza bajo licencia. Otras marcas y nombres comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios.
© 2021 Bluetooth SIG, Inc.

1. Mantenga pulsado el botón de encendido durante 3 segundos, entonces la luz azul parpadeará y el altavoz estará esperando la conexión.
2. Active la conexión Bluetooth de sus dispositivos para buscar "KM-108" y pulse en "Conectar".
3. El altavoz reproducirá el sonido de «dong», y a continuación, la luz azul se encenderá de forma fija. Eso significa que la conexión se ha realizado correctamente. Si la conexión no tiene éxito, la luz azul parpadeará lentamente.
4. Tras el emparejamiento, pulse el botón Reproducir para reproducir o pausar la música.

MODO DE EMPLEO

1. Interruptor de encendido/apagado
Presión corta: Reproducir/pausar mientras suena la música
Presión larga: 3 segundos para encender/apagar
Función TWS (solo en modo Bluetooth):
Encienda dos micrófonos cualesquiera al mismo tiempo (mismo modelo, mismo nombre Bluetooth).
Haga una presión doble en el botón de encendido/apagado de uno de los micrófonos. Después de escuchar un pitido significa que dos micrófonos se han conectado correctamente, a continuación, utilice el dispositivo Bluetooth externo para buscar «MIC280» y conéctese para reproducir música juntos.
2. Botón M (Commutador de modos)
Presión corta: cambia el modo de reproducción del micrófono/modo LINE IN/modo Bluetooth
Presión larga: cambia el modo de luz LED.
3. Botones de subir y bajar volumen
▲ : Presión corta para aumentar el volumen del micrófono, doble presión para aumentar el eco y presión larga para aumentar el volumen de la música.
▼ : Presión corta para reducir el volumen del micrófono, presión doble para reducir el eco y presión larga para reducir el volumen de la música.
4. Botón de cambio de voz
- Presión corta: Los efectos de cambio de voz cambian a Voz masculina/Voz femenina/Voz de bebé/Voz de monstruo/Voz original /cancelar voz original.
- Presión doble: sonido de canto original /cancelar canto original.
5. Carga de 5V/AUX:

Posee 2 en 1, USB Tipo-C de carga y cable Aux-in.
Cambie al modo LINE IN y luego use el cable LINE IN. El extremo Type-C para enchufar en el puerto de carga/AUX de 5V en la parte inferior del micrófono.

6. Toma de auriculares:
Conecte un auricular de 3,5 mm.

ESPECIFICACIONES

- Bluetooth® versión 5.4
- Distancia de funcionamiento: Hasta 10 metros (32 pies)
- Potencia de salida: 3W
- Tiempo de reproducción: Alrededor de 3-4 horas
- Tiempo de carga: Alrededor de 4-5 horas
- Batería: Batería de litio 3.7 V, 1200 mAh
- Dimensiones del producto: (altura) 210 x ø 87mm
- Cambiador de múltiples voces: Transforme su voz real en otras 4 voces (voz masculina/voz femenina/voz de bebé/ voz de monstruo).

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD SIMPLIFICADA DE LA UE

We, Lexibook® S.A. Tipo de producto: Micrófono inalámbrico con altavoz y luces
6 avenue des Andes Designación de tipo: MIC280
Bâtiment 11 Bluetooth® Rango de frecuencia: 20Hz-20KHz
91940 Les Ulis - France Potencia de transmisión: 2dBm

Por la presente, Lexibook Limited declara que el tipo de equipo radioeléctrico MIC280 es conforme con la Directiva 2014/53/UE.
El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente:
http://www.lexibook.com/doc/mic280/mic280_1.pdf

Yiu Wai Man
Product Development Manager
Hong Kong

MANTENIMIENTO Y GARANTÍA

El acabado de su unidad puede limpiarse con un paño para el polvo y cuidarse como cualquier otro mueble. Utilice un paño suave y limpio humedecido con agua tibia para limpiar el exterior de la unidad. Tenga cuidado al limpiar las piezas de plástico.

Este producto está cubierto por nuestro programa de garantía de 2 años, excepto la batería integrada, que está cubierta por una garantía de 6 meses.

Para cualquier reclamación en virtud de la garantía o del servicio posventa, póngase en contacto con su distribuidor y presente un justificante de compra válido. Nuestra garantía cubre cualquier defecto de material de fabricación y mano de obra, con la excepción de cualquier deterioro derivado de la inobservancia del manual de instrucciones o de cualquier acción descuidada aplicada sobre este artículo (como desmontaje, exposición al calor y la humedad, etc.). Se recomienda conservar el embalaje para cualquier consulta posterior.

Con el fin de seguir mejorando nuestros servicios, es posible que modifiquemos los colores y los detalles del producto que aparecen en el embalaje.
NOTA: Conserve este manual de instrucciones, contiene información importante.

Referencia: MIC280series
Diseñado y desarrollado en Europa - Fabricado en China
©Lexibook

España
Para el servicio postventa, póngase en contacto con nosotros en savcomfr@lexibook.com.

www.lexibook.com

Protección medioambiental
(Los aparatos eléctricos pueden ser reciclados y no deben ser desechados junto con la basura doméstica habitual) Apoye activamente el aprovechamiento racional de los recursos y ayude a proteger el medio ambiente enviando este producto a un centro de recolección para reciclarle (en caso de estar disponible).

Eliminación apropiada de las baterías de este producto
(Aplicable en países con sistemas de recogida selectiva)
Este símbolo significa que el producto contiene una batería recargable incorporada cubierta por la Directiva Europea 2013/56/UE que no puede desecharse con los residuos domésticos normales. El usuario final está legalmente obligado a devolver las pilas usadas. Devuelva las pilas usadas de forma gratuita en tiendas minoristas y centros de recogida. Todas las pilas deben eliminarse por separado del flujo de residuos urbanos a través de las instalaciones de recogida designadas por el gobierno o las autoridades locales. La correcta eliminación de sus pilas usadas le ayudará a prevenir posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana y animal. Le recomendamos encarecidamente que lleve su producto a un punto de recogida oficial o a un centro de servicio para que un profesional retire la pila recargable. Infórmele el sistema local de recogida selectiva de productos eléctricos y electrónicos y pilas recargables. Siga las normas locales y nunca deseché el producto y las pilas recargables con la basura doméstica normal. Para obtener información más detallada sobre la eliminación de sus pilas usadas, póngase en contacto con la oficina municipal o el centro de servicios de eliminación de residuos de su ciudad.

PORTUGUÊS

DESEMPACOTAR

Quando desempacotar, certifique-se de que a caixa contém os seguintes artigos:
1 x microfone sem fios / 1 x cabo USB-C / 1 x manual de instruções.

ATENÇÃO: Todos os materiais de embalagem, como fita adesiva, folhas de plástico, abraçadeiras e etiquetas, não fazem parte deste produto e devem ser eliminados para segurança do seu filho.

DESCRIÇÃO DO PRODUTO

1. Ligar/desligar
2. Interruptor dos modos
3. Controlo do volume do microfone
4. Botão de mudança de voz
5. Carregamento de 5V / Auxiliar
6. Entrada dos auscultadores

CARREGAR O DISPOSITIVO

O microfone sem fios com altifalante e luzes funciona com o cabo de carregamento USB (incluído).

Alimentação

1. Certifique-se de que a unidade está desligada.
2. Insira a extremidade pequena do cabo USB-C (incluído) na porta de carregamento USB-C (5).
3. Ligue a outra extremidade do cabo USB na porta USB do seu computador ligado, ou adaptador da alimentação USB (não incluído), e ligue a uma tomada. O indicador perto da porta de carregamento USB acende a vermelho quando o dispositivo estiver a carregar.
4. Quando o carregamento terminar, a luz LED desliga-se.

Nota: Tenha em conta que o cabo USB-C só pode ser usado para carregar a bateria e não serve para a transferência de dados.
O cabo USB pode ser usado para carregar durante a reprodução.

AVISO:

- Risco de explosão em caso de substituição incorreta da pilha. Por favor, substitua-a apenas por uma bateria idêntica ou equivalente. (Apenas para instruções de serviço; a bateria não se destina a ser substituída pelo UTILIZADOR).
- A pilha não deve ser exposta a temperaturas elevadas, como a luz solar, o fogo ou algo semelhante.

Instruções de segurança

- Mantenha uma distância mínima à volta do dispositivo para uma ventilação suficiente.
- A ventilação não deve ser impedida através da cobertura das aberturas de ventilação com objetos, tais como jornais, toalhas de mesa, cortinas, etc.
- Não devem ser colocadas fontes de chama aberta, como velas acesas, sobre o aparelho.
- Dispositivo para utilização num clima temperado e/ou tropical.
- As pilhas devem ser eliminadas corretamente. Para proteger o ambiente, coloque-as no contentor de recolha.

EMPARCELAMENTO POR BLUETOOTH®

A palavra Bluetooth e logótipos são marcas registadas da Bluetooth SIG, Inc. Qualquer uso de tais marcas por parte da Lexibook é efetuada sob licença. Outras marcas registadas e nomes comerciais pertencem aos respetivos proprietários.
© 202

3. Botões de aumentar e diminuir o volume

▲ : Prima para aumentar o volume do microfone. Prima duas vezes para aumentar o eco. Mantenha premido para aumentar o volume da música.
▼ : Prima para diminuir o volume do microfone. Prima duas vezes para diminuir o eco. Mantenha premido para diminuir o volume da música.

4. Botão de mudança de voz

- Premir: Altere os efeitos de mudança de voz para a voz masculina, feminina, de bebê, monstro, original.
- Premir duas vezes: Som a cantar original, cancelar o cantar original.

5. Carregamento de 5V / Auxiliar:

Existe 1 cabo 2 em 1 USB Tipo C para carregamento e cabo auxiliar.

Passa para o modo LINE IN quando usar o cabo LINE IN. O lado do tipo C para ligar na porta de carregamento de 5V / auxiliar no fundo do microfone.

6. Entrada dos headphones:

Ligue a uma entrada de 3,5 mm dos headphones.

AVISO: O mau funcionamento ou a perda de memória podem ser provocados por uma forte interferência de frequência ou por uma descarga eletrostática. Se ocorrer algum funcionamento anormal, desligue-o e volte a ligá-lo, ou desligue o cabo USB.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- Bluetooth® versão 5.4
- Distância efectiva: Até 10 metros (32 pés)
- Potência de saída: 3W
- Tempo de reprodução: Cerca de 3-4 horas
- Tempo de carregamento: Cerca de 4-5 horas
- Bateria: Bateria de lítio 3.7V , 1200mAh
- Dimensão do produto: (altura) 210 x ø 87mm
- Multi Voice Changer: Transforma a tua voz real em 4 outras vozes (voz masculina/voz feminina/voz de bebê/voz de monstro).

DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE SIMPLIFICADA

We, Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
Bâtiment 11
91940 Les Ulis - France

Tipo de produto: Microfone sem fios com altifalante e luzes
Designação do tipo: MIC280
Gama de frequências Bluetooth®: 20Hz-20KHz
Potência de transmissão: 2dBm

O abaixo assinado Lexibook Limited declara que o presente tipo de equipamento de rádio MIC280 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.
O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet:
http://www.lexibook.com/doc/mic280/mic280_1.pdf

John S. Han
Yiu Wai Man
Product Development Manager
Hong Kong

MANUTENÇÃO

O acabamento do seu aparelho pode ser limpo com um pano para o pó e cuidado como o de outros móveis. Utilize um pano macio e limpo humedecido com água morna simples para limpar o exterior da unidade. Tenha cuidado ao limpar e limpar as peças de plástico.

Este produto está coberto pelo nosso programa de garantia de 2 anos, exceto a bateria integrada que está coberta por uma garantia de 6 meses.

Para qualquer reclamação ao abrigo da garantia ou do serviço pós-venda, contacte o seu distribuidor e apresente uma prova de compra válida. A nossa garantia cobre qualquer defeito de fabrico e de mão de obra, com exceção de qualquer deterioração resultante da inobservância do manual de instruções ou de qualquer ação descuidada aplicada a este artigo (como desmontagem, exposição ao calor e à humidade, etc.). Recomendamos a conservação da embalagem para eventuais consultas posteriores. Numa tentativa de continuar a melhorar os nossos serviços, podemos implementar modificações nas cores e nos detalhes do produto apresentados na embalagem.
NOTA: É favor conservar este manual de instruções, pois contém informações importantes.

Referência: MIC280series

Concebido e desenvolvido na Europa - Fabricado na China
© Lexibook®

Para o serviço pós-venda, contacte-nos em savcomfr@lexibook.com.
www.lexibook.com

Environmental Protection
Unwanted electrical appliances can be recycled and should not be discarded along with regular household waste! Please actively support the conservation of resources and help protect the environment by returning this appliance to a collection centre (if available).

Eliminazione corretta delle batterie neste prodotto
(Applicável em países com sistemas de recolha separados)
Este símbolo significa que o produto contém uma bateria recarregável incorporada abrangida pela Directiva Europeia 2013/56/UE que não pode ser eliminada com o lixo doméstico normal. O utilizador final é legalmente obrigado a devolver as pilhas usadas. Devolver gratuitamente as baterias usadas em lojas de venda a retalho e centros de recolha. Todas as baterias devem ser eliminadas separadamente do fluxo de resíduos municipais através de instalações de recolha designadas pelo governo ou pelas autoridades locais. A eliminação correcta das suas baterias usadas ajudará a prevenir potenciais consequências negativas para o ambiente. Não elimine o produto ou o seu produto residual vivo em um ponto de recolha oficial ou centro de serviço para que um profissional retire a bateria recarregável. Informe-se sobre o sistema local de recolha separada para produtos eléctricos e electrónicos e baterias recarregáveis. Siga as regras locais e nunca elimine o produto e as baterias recarregáveis com o lixo doméstico normal. Para informações mais detalhadas sobre a eliminação das suas baterias velhas, por favor contactar o escritório da sua cidade ou centro de eliminação de resíduos.

ITALIANO

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

Assicurarsi che la confezione contenga i seguenti elementi:

1 x Microfono wireless / 1 x Cavo USB-C / 1 x Manuale di istruzioni

ATTENZIONE: Tutti i materiali di imballaggio, come nastro adesivo, fogli di plastica, fascette metalliche ed etichette, non fanno parte di questo prodotto e devono essere scartati per la sicurezza del bambino.

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

1. Pulsante di accensione
2. Pulsante della modalità
3. Controllo del volume
4. Pulsante del modificatore vocale
5. Presa di ricarica 5 V/AUX
6. Presa per cuffie

RICARICA

Il microfono wireless con altoparlante e luci funziona con il cavo di ricarica USB (incluso).

Procedura di ricarica

1. Assicurarsi che il microfono sia spento.
2. Inserire l'estremità piccola del cavo USB-C (incluso) nella presa di ricarica USB-C (5).
3. Collegare l'altra estremità del cavo USB alla presa USB di un computer acceso o di un adattatore USB (non incluso) collegato alla presa di corrente. L'indicatore luminoso accanto alla presa USB si accende di rosso quando il microfono è sotto carica.
4. L'indicatore si spegne al termine della ricarica.

Nota: il cavo USB-C serve esclusivamente per ricaricare la batteria e non può essere usato per il trasferimento di dati.
Il microfono può essere ricaricato durante l'uso con il cavo USB.

AVVERTENZA:

- Rischio di esplosione in caso di sostituzione errata della batteria. Sostituirla solo con una batteria identica o equivalente. (Solo per istruzioni di servizio: la batteria non deve essere sostituita dall'UTENTE!).
- La batteria non deve essere esposta a temperature elevate, quali luce solare, fuoco o simili.

Istruzioni di sicurezza

- Mantenere una distanza minima intorno al dispositivo per garantirne una ventilazione sufficiente.
- La ventilazione non deve essere ostacolata coprendo le aperture di ventilazione con oggetti quali giornali, tovaglie, tende, ecc.
- Sull'apparecchio non devono essere collocate fonti di fiamme libere, come candele accese.
- Dispositivo da utilizzare in un clima temperato e/o tropicale.
- Le batterie devono essere smaltite correttamente. Portarle nel contenitore di raccolta per proteggere l'ambiente.

ABBINAMENTO BLUETOOTH®

Il marchio denominativo e i loghi Bluetooth sono marchi commerciali registrati di Bluetooth SIG, Inc. e qualsiasi utilizzo di tali marchi da parte di Lexibook® è concesso su licenza. Gli altri marchi commerciali appartengono ai rispettivi proprietari.
© 2021 Bluetooth SIG, Inc.

1. Tenere premuto il pulsante di accensione per 3 secondi. L'indicatore luminoso lampeggerà di blu, a indicare che il microfono è pronto per l'abbinamento.
2. Attivare la funzione Bluetooth sul dispositivo esterno, cercare "KM-108" ed effettuare il collegamento.
3. Il microfono emetterà un segnale acustico e l'indicatore luminoso rimarrà acceso di blu, a indicare che il collegamento è stato effettuato. In caso contrario, l'indicatore lampeggerà lentamente di blu.
4. Dopo l'abbinamento, premere il pulsante di accensione per riprodurre la musica o metterla in pausa.

UTILIZZO

1. Pulsante di accensione

Pressione breve: avvio/pausa della riproduzione musicale.
Pressione lunga: tenere premuto per 3 secondi per accendere o spegnere il microfono.
Funzione TWS (solo in modalità Bluetooth):
accendere due microfoni simultaneamente (stesso modello, stesso nome Bluetooth).

Premere due volte il pulsante di accensione di un microfono; un segnale acustico indicherà che i due microfoni sono collegati tra loro. Quindi cercare il nome Bluetooth "MIC280" sul dispositivo esterno; la musica verrà riprodotta da entrambi i microfoni.

2. Pulsante M (modalità)

Pressione breve: modalità Riproduzione / LINE IN / Bluetooth.
Pressione lunga: effetti luminosi.

3. Pulsanti Su e Giù

- ▲ : Premere brevemente per aumentare il volume del microfono, premere due volte per aumentare l'effetto eco, tenere premuto per aumentare il volume della musica.
- ▼ : Premere brevemente per diminuire il volume del microfono, premere due volte per diminuire l'effetto eco, tenere premuto per diminuire il volume della musica.

4. Pulsante del modificatore vocale

- Pressione breve: voce di uomo / donna / neonato / mostro / normale.
- Doppia pressione: attivazione o disattivazione della funzione karaoke.

5. Presa di ricarica 5 V/AUX Il cavo USB-C è 2 in 1:

Il cavo USB-C può essere utilizzato per la ricarica che per il collegamento AUX.
È possibile collegare il microfono a uno smartphone usando il cavo e selezionando la modalità LINE IN.

6. Presa per cuffie

Usarla per collegare delle cuffie con connettore da 3,5 mm.

AVVERTENZA: Il malfunzionamento o la perdita di memoria possono essere causati da forti interferenze di frequenza o da scariche elettrostatiche. In caso di funzionamento anormale, spegnere e riaccendere il dispositivo o scollegare il cavo USB.

SPECIFICHE

- Bluetooth® versione 5.4
- Distanza effettiva: Fino a 10 metri (32 piedi)
- Potenza di uscita: 3W
- Tempo di riproduzione: Circa 3-4 ore
- Tempo di ricarica: Circa 4-5 ore
- Batteria: Batteria al litio 3.7V, 1200mAh
- Dimensioni del prodotto: (altezza) 210 x ø 87 mm
- Multi Voice Changer: Trasforma la vostra voce reale in altre 4 voci (voce maschile/femminile/bambina/mostro).

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE SEMPLIFICATA

We, Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
Bâtiment 11
91940 Les Ulis - France

Tipo di prodotto: Microfono senza fili con altoparlante e luci
Designazione del tipo: MIC280
Bluetooth® Gamma di frequenza: 20Hz-20KHz
Potenza di trasmissione: 2dBm

Il fabbricante, Lexibook Limited, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio MIC280 è conforme alla direttiva 2014/53/UE.
Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:
http://www.lexibook.com/doc/mic280/mic280_1.pdf

John S. Han
Yiu Wai Man
Product Development Manager
Hong Kong

MANUTENZIONE E GARANZIA

La finitura dell'unità può essere pulita con un panno per la polvere e trattata come un altro mobile. Per pulire l'esterno dell'unità, utilizzare un panno morbido e pulito inumidito con semplice acqua tiepida. Fare attenzione quando si puliscono le parti in plastica.

Questo prodotto è coperto dal nostro programma di garanzia di 2 anni, ad eccezione della batteria integrata che è coperta da una garanzia di 6 mesi.

Per qualsiasi richiesta di garanzia o di assistenza post-vendita, contattare il distributore e presentare una prova d'acquisto valida. La nostra garanzia copre qualsiasi difetto di fabbricazione e di lavorazione, ad eccezione di qualsiasi deterioramento derivante dall'inosservanza delle istruzioni per l'uso o da qualsiasi azione incauta compiuta sull'apparecchio (ad esempio, smontaggio, esposizione a calore e umidità, ecc.). Si raccomanda di conservare l'imballaggio per ogni ulteriore riferimento.
Nel tentativo di migliorare costantemente i nostri servizi, potremmo apportare modifiche ai colori e ai dettagli del prodotto riportati sulla confezione.
NOTA: Si prega di conservare questo manuale di istruzioni, che contiene informazioni importanti.

Riferimento: MIC280series
Progettato e sviluppato in Europa - Prodotto in Cina
© Lexibook

Per l'assistenza post-vendita, contattateci all'indirizzo savcomfr@lexibook.com.
www.lexibook.com

Protezione dell'ambiente
Gli apparecchi elettrici inutilizzati possono essere riciclati e non devono essere gettati insieme ai normali rifiuti domestici. Si prega di sostenere attivamente la conservazione delle risorse e di contribuire alla tutela dell'ambiente restituendo questo apparecchio a un centro di raccolta (se disponibile).

Smaltimento corretto delle batterie di questo prodotto
(Applicabile nei Paesi con sistemi di raccolta differenziata) Questo simbolo indica che il prodotto contiene una batteria ricaricabile integrata coperta dalla direttiva europea 2013/56/UE che non può essere smaltita insieme ai rifiuti domestici indifferenziati. Tutte le batterie devono essere raccolte separatamente dai rifiuti domestici tramite gli appositi punti di raccolta messi a disposizione dalle autorità nazionali o locali. Lo smaltimento corretto delle batterie contribuisce a evitare potenziali conseguenze negative per l'ambiente, gli animali e la salute umana. Si raccomanda fortemente di portare il prodotto presso un punto di raccolta o un centro di assistenza affinché la batteria ricaricabile venga rimossa da un professionista. Informarsi sui sistemi di raccolta differenziata locali per prodotti elettrici ed elettronici e batterie ricaricabili. Rispettare le normative locali e non smaltire il prodotto e le batterie ricaricabili insieme ai rifiuti domestici indifferenziati. Per informazioni dettagliate sullo smaltimento delle batterie, contattare le autorità locali o un centro di smaltimento dei rifiuti.

AUSPACKEN

Überprüfen Sie beim Auspacken, ob der Karton alle folgenden Teile enthält:
1 x Kabelloses Mikrofon / 1 x USB-C-Kabel / 1 x Bedienungsanleitung

WARNING: Alle Verpackungsmaterialien wie Klebeband, Plastikfolien, Kabelbinder und Anhänger gehören nicht zu diesem Produkt und sollten zur Sicherheit Ihres Kindes entsorgt werden.

PRODUKTBSCHREIBUNG

1. Ein/Aus
2. Modi-Schalter
3. Mikrofon-Lautstärkereger
4. Taste zum Ändern der Stimme
5. 5V Laden / AUX
6. Kopfhörerbuchse

GERÄT LADEN

Das drahtlose Mikrofon mit Lautsprecher und Beleuchtung wird mit dem mitgelieferten USB-Ladekabel betrieben.

Stromversorgung

1. Versichern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
2. Stecken Sie das kleine Ende des USB-C-Kabels (im Lieferumfang enthalten) in den USB-C-Ladeanschluss.
3. Schließen Sie das andere Ende des USB-Kabels an den USB-Anschluss Ihres Computers oder an ein USB-Netzteil (nicht im Lieferumfang enthalten) an und stecken Sie es in eine Steckdose. Die Anzeige neben dem USB-Ladeanschluss leuchtet rot, wenn das Gerät geladen wird.
4. Sobald der Ladevorgang abgeschlossen ist, erlischt die LED-Anzeige.

Hinweis: Bitte beachten Sie, dass das USB-C-Kabel nur zum Aufladen des Akkus und nicht zur Datenübertragung verwendet werden kann.
Das USB-Kabel kann zum Aufladen während der Wiedergabe verwendet werden.

WARNUNG!

- Es besteht Explosionsgefahr, wenn die Batterie falsch ersetzt wird. Bitte ersetzen Sie sie nur durch eine identische oder gleichwertige Batterie. (Nur für Service-Anweisungen; die Batterie ist nicht für den Austausch durch den BENUTZER vorgesehen).
- Die Batterie darf nicht hohen Temperaturen, wie Sonnenlicht, Feuer oder Ähnlichem ausgesetzt werden.

Sicherheitshinweise

- Halten Sie einen Mindestabstand um das Gerät herum ein, um eine ausreichende Belüftung zu gewährleisten.
- Die Belüftung sollte nicht durch Abdecken der Lüftungsschlitze mit Gegenständen wie Zeitungen, Tischdecken, Vorhängen usw. behindert werden.
- Es dürfen keine offenen Flammen, wie z. B. brennende Kerzen, auf das Gerät gestellt werden.
- Gerät zur Verwendung in gemäßigtem und/oder tropischem Klima.
- Die Batterien müssen ordnungsgemäß entsorgt werden. Bringen Sie sie in den Sammelbehälter, um die Umwelt zu schützen.

VERBINDUNGSHERSTELLUNG ÜBER BLUETOOTH®

Die Bluetooth-Wortmarke und -Logos sind eingetragene Marken von Bluetooth SIG, Inc. und werden von Lexibook® unter Lizenz verwendet. Andere Warenzeichen und Markennamen sind Eigentum der jeweiligen Inhaber.
© 2021 Bluetooth SIG, Inc.

1. Drücken Sie die Einschalttaste 3 Sekunden lang, dann blinkt das blaue Licht und der Lautsprecher wartet auf die / Verbindung.

2. Schalten Sie die Bluetooth-Verbindung Ihrer Geräte ein, suchen Sie nach „KM-108“ und klicken Sie auf „Verbinden“.
3. Aus dem Lautsprecher ertönt das Geräusch „dong“, dann leuchtet das blaue Licht konstant. Das bedeutet, dass die Verbindung erfolgreich ist. Wenn die Verbindung nicht erfolgreich ist, blinkt das blaue Licht langsam.
4. Drücken Sie nach dem Koppeln die Wiedergabetaste, um die Musik abzuspielen oder anzuhalten.

VERWENDUNG

1. Ein/Aus

Kurz drücken: Wiedergabe/Pause während der Musikkwiedergabe
Lang drücken: 3 Sekunden zum Ein-/Aus-Schalten
TWS-Funktion (nur im Bluetooth-Modus):
Schalten Sie zwei beliebige Mikrofone gleichzeitig ein (gleiches Modell, gleicher Bluetooth-Name).
Doppelklicken Sie auf eines der Mikrofone, nachdem Sie einen BEEP-Ton gehört haben, was bedeutet, dass zwei Mikrofone erfolgreich verbunden sind. Verwenden Sie dann das externe Bluetooth-Gerät, um nach „MIC280“ zu suchen, und stellen Sie eine Verbindung her, um gemeinsam Musik zu hören.

2. M-Taste (Modi-Schalter)

Kurz drücken: Umschalten Mikrofon-/Wiedergabemodus/LINE IN-Modus/Bluetooth-Modus
Lang drücken: Ändern des LED-Lichtmodus.

3. Lauter- und Leiser-Tasten

- ▲ : Kurz drücken, um die Lautstärke des Mikrofons zu erhöhen, doppelklicken, um das Echo zu erhöhen, lang drücken, um die Lautstärke der Musik zu erhöhen.
- ▼ : Kurz drücken, um die Lautstärke des Mikrofons zu verringern, doppelklicken, um das Echo zu verringern, lang drücken, um die Lautstärke der Musik zu verringern.

4. Taste zum Ändern der Stimme

- Kurz drücken: Stimmveränderungseffekte auf männliche Stimme/weibliche Stimme/Baby-Stimme/Monster-Stimme/
ursprüngliche Stimme umschalten
- Doppelklick: Originall / Ausschnitten des Originaltons.

5. 5V Laden /AUX: Es gibt 2 in 1 USB Typ-C Lade- und Aux-in-Kabel.

Schalten Sie in den LINE IN-Modus, verwenden Sie dann das LINE IN-Kabel und stecken Sie die Typ-C-Seite in den 5V Lade-/AUX-Anschluss an der Unterseite des Mikrofons.

6. Kopfhörerbuchse:

An einen 3,5-mm-Kopfhörer anschließen.

WARNING: Fehlfunktionen oder Speicherverluste können durch starke Frequenzstörungen oder elektrostatische Entladung verursacht werden. Sollte eine Fehlfunktion auftreten, schalten Sie das Gerät aus und dann wieder ein oder ziehen Sie das USB-Kabel ab.

TECHNISCHE DATEN

- Bluetooth®-Version 5.4
- Reichweite: bis zu 10 Meter (32 Fuß)
- Ausgabelleistung: 3 W
- Wiedergabedauer: Etwa 3 - 4 Stunden
- Ladezeit: Etwa 4 - 5 Stunden
- Batterie: Lithium-Batterie 3,7 V , 1.200 mAh
- Produktmaße: (Höhe) 210 x ø 87 mm
- Mehrfach-Stimmen-Wechsler: Verwandeln Sie Ihre echte Stimme in 4 andere Stimmen (Männerstimme / Frauenstimme / Babystimme / Monsterstimme).

VEREINFACHTE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

We, Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
Bâtiment 11
91940 Les Ulis - France

Art des Produkts: Drahtloses Mikrofon mit Lautsprecher und Beleuchtung
Typenbezeichnung: MIC280
Bluetooth® Frequenzbereich: 20Hz-20KHz
Sendeleistung: 2dBm

Hiermit erklärt Lexibook Limited, dass der Funkanlagentyp MIC280 der Richtlinie 2014/53/UE entspricht.
Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden:
http://www.lexibook.com/doc/mic280/mic280_1.pdf

John S. Han
Yiu Wai Man
Product Development Manager
Hong Kong

PFLEGE

Die Oberfläche Ihres Geräts kann mit einem Staubtuch gereinigt und wie andere Möbel gepflegt werden. Verwenden Sie ein weiches, sauberes Tuch, das mit klarem, lauwarmem Wasser angefeuchtet ist, um die Außenseite des Geräts zu reinigen. Seien Sie beim Reinigen und Abwischen der Kunststoffteile vorsichtig.

Auf dieses Produkt gewähren wir 2 Jahre Garantie, mit Ausnahme des integrierten Akkus, für den wir eine 6-monatige Garantie gewähren.

Wenn Sie einen Anspruch auf Garantie oder Kundendienst haben, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler und legen Sie einen gültigen Kaufbeleg vor. Unsere Garantie deckt alle Material- und Verarbeitungsfehler ab, mit Ausnahme von Schäden, die durch Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung oder durch unsachgemäße Behandlung des Geräts (z. B. Demontage, Hitze- und Feuchtigkeitseinwirkung usw.) verursacht werden. Es wird empfohlen, die Verpackung für eventuelle Rückfragen aufzubewahren. Um unseren Service weiter zu verbessern, können wir die auf der Verpackung abgebildeten Farben und Details des Produkts ändern.
HINWEIS: Bitte bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung auf, sie enthält wichtige Informationen.

Referenz: MIC280series

Entworfen und entwickelt in Europa - Hergestellt in China
© Lexibook®

Für den Kundendienst kontaktieren Sie uns bitte unter savcomfr@lexibook.com.
www.lexibook.com

Hinweise zum Umweltschutz
Alt-Elektronik und Wertstoffe, die gehören daher nicht in den Hausmüll. Wir möchten Sie daher bitten, uns mit Ihrem aktiven Beitrag bei der Ressourcenschonung und beim Umweltschutz zu unterstützen und dieses Gerät bei den (falls vorhanden) eingerichteten Rücknahmestellen abzugeben.

Umweltgerechte Entsorgung der Batterien in diesem Produkt
(Anwendbar in Ländern mit getrennten Sammelstystemen)
Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt einen eingebauten Akku enthält, der unter die europäische Richtlinie 2013/56/UE fällt und nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Der Endverbraucher ist gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Batterien zurückzugeben. Geben Sie die verbrauchten Batterien im Einzelhandel und in Sammelstellen kostenlos zurück. Alle Batterien sollten getrennt vom Hausmüll über die von der Regierung oder den örtlichen Behörden benannten Sammelstellen entsorgt werden. Die ordnungsgemäße Entsorgung Ihrer Altbatterien trägt dazu bei, mögliche negative Folgen für die Umwelt sowie die Gesundheit von Mensch und Tier zu vermeiden. Bitte bringen Sie Ihr Produkt zu einer von Ihnen benannten Sammelstelle oder einem Servicezentrum, um bringen, um den Akku von einem Fachmann entfernen zu lassen. Informieren Sie sich über das örtliche System zur getrennten Sammlung von Elektro- und Elektronikgeräten und Wiederaufladern Batterien. Befolgen Sie die Anweisungen, die die Entsorgung des Produkts und die Wiederaufladung von Batterien niemals mit dem normalen Hausmüll. Nähere Informationen zur Entsorgung Ihrer alten Batterien erhalten Sie bei Ihrer Stadtverwaltung oder Ihrem Abfallentsorgungszentrum.

UITPAKKEN

Controleer bij het uitpakken of de volgende items in de doos aanwezig zijn:
1 x draadloze microfoon / 1 x USB-kabel / 1 x gebruiksaanwijzing

OPGELET: Alle verpakkingsmaterialen, zoals tape, plastic vellen, kabelbinders en labels maken geen deel uit van dit product en moeten worden weggegooid voor de veiligheid van je kind.

PRODUCTBESCHRIJVING

1. In-/uitschakelen
2. Modusschakelaar
3. Volumeregelaar voor microfoon
4. Stemvervormingstoets
5. 5V opladen/AUX
6. Koptelefoon aansluiting

HET APPARAAT OPLADEN

De draadloze microfoon met luidspreker en verlichting werkt met de USB-oplaadbak (meegeleverd).

Voeding

1. Zorg dat het apparaat is uitgeschakeld.
2. Sluit het kleine uiteinde van de USB-C-kabel (inbegrepen) aan op de USB-C-laadaansluiting.
3. Sluit het ander uiteinde van de USB-kabel aan op de draadloze lader of een ingeschakelde computer of USB-type netadapter (niet inbegrepen) en steek de stekker van de adapter in een stopcontact. Het controlelampje in de buurt van de USB-laadaansluiting brandt rood wanneer het apparaat wordt opgeladen.
4. Het LED-lampje dooft zodra het apparaat volledig is opgeladen.

Opmerking: De USB-C-kabel kan alleen worden gebruikt voor het opladen van de batterij, deze is niet geschikt voor de overdracht van gegevens.
De USB-kabel kan tijdens het afspelen worden gebruikt om de batterij op te laden.

WAARSCHUWING:

- Explosiegevaar als batterij verkeerd wordt vervangen. Vervang de batterij alleen door een identieke of gelijkwaardige batterij. (Alleen voor service-instructies; de batterij is niet bedoeld om door de GEBRUIKER te worden vervangen).
- De batterij mag niet worden blootgesteld aan hoge temperaturen, zoals zonlicht, vuur of iets dergelijks.

Veiligheidsinstructies

- Houd een minimumafstand rond het apparaat voor voldoende ventilatie.
- De ventilatie mag niet worden belemmerd door de ventilatieopeningen af te dekken met voorwerpen zoals kranen, tafelkleden, gordijnen, enz.
- Plaats geen open vlammen, zoals brandende kaarsen, op het apparaat.
- Apparaat voor gebruik in een gematigd en/of tropisch klimaat.
- Batterijen moeten op de juiste manier worden weggegooid. Breng ze naar de inzamelingscontainer om het milieu te beschermen.

BLUETOOTH® KOPPELEN

Het Bluetooth woordmerk en de logo's zijn geregistreerde handelsmerken die eigendom zijn van Bluetooth SIG, Inc. en door Lexibook® onder licentie worden gebruikt. Andere handelsmerken en handelsnamen zijn eigendom van hun respectieve eigenaars.
© 2021 Bluetooth SIG, Inc.

1. Houd de aan/uit-knop gedurende 3 seconden ingedrukt, het blauwe lampje knippert en de luidspreker wacht om te worden verbonden.
2. Schakel de Bluetooth-verbinding van uw apparaten in, zoek naar "KM-108" en klik op "Verbinden".
3. De luidspreker maakt een "dong"-geluid en het blauw lampje brandt vervolgens continu. Dit geeft een succesvolle verbinding aan. Het blauw lampje knippert langzaam wanneer de verbinding niet tot stand is gebracht.
4. Druk na het koppelen op de Afspelen-knop om muziek af te spelen of het afspelen te onderbreken.

WERKING

1. In-/uitschakelen
Kort drukken: Muziek afspelen/afspelen onderbreken
Lang drukken: 3 seconden om in/uit te schakelen
TWS-functie (alleen in Bluetooth-modus):
Schakel twee microfoons tegelijkertijd in (zelfde model, zelfde Bluetooth-naam).
Dubbelklik op de aan/uit-toets van een van de microfoons. Het horen van een pieptoon geeft aan dat beide microfoons succesvol zijn verbonden. Gebruik vervolgens het externe Bluetooth-apparaat om te zoeken naar "MIC280" en maak de verbinding om samen muziek af te spelen.

2. M-toets (Modussschakelaar)

Kort drukken: tussen microfoon afspelmmodus/LINE IN-modus/Bluetooth-modus schakelen
Lang drukken: de led-lichtmodus wijzigen.

3. Volume omhoog en omlaag-toetsen

- ▲ : Kort drukken om het microfoonvolume te verhogen, dubbelklikken om de galm te verhogen, lang drukken om het muziekvolume te verhogen.
- ▼ : Kort drukken om het microfoonvolume te verlagen, dubbelklikken om de galm te verlagen, lang drukken om het muziekvolume te verlagen.

4. Stemvervormingstoets

akkumulátorral cserélje ki. (Kizárólag szervizelési utasításokhoz; az akkumulátort nem a HASZNÁLÓ általi cserése szánják).
Az akkumulátort nem szabad magas hőmérsékletnek, például napfénynek, tűznek vagy hasonlóknak kitenni.

Biztonsági utasítások

- Tartson minimális távolságot a készülék körül a megfelelő szellőzés érdekében.
- A szellőzést nem szabad akadályozni a szellőzőnyílások tárgyakkal, például újságokkal, terítőkkal, függönyökkel stb. való eltakaráásával.
- A készülékre nem szabad nyit lángforrást, például égő gyertyát helyezni.
- A készülék mérésélt és/vagy trópusi éghajlaton való használatára.
- Az elemeket megfelelően kell ártalmatlanítani. A környezet védelme érdekében vigye őket a gyűjtőedénybe.

BLUETOOTH® PÁROSÍTÁS

A Bluetooth szóvédelgy és logók a Bluetooth SIG, Inc. bejegyzett védjegyei, és az ilyen védjegyek Lexibook® általi használata licenc alapján történik. Egyéb védjegyek és kereskedelmi nevek a megfelelő tulajdonosokat illetik.
© 2021 Bluetooth SIG, Inc.

1. Nyomja meg hosszasan, 3 másodpercig a bekapcsoló gombot. Ekkor a kék lámpa villog, a hangszóró pedig csatlakozásra vár.
2. Kapszolja be a Bluetooth csatlakozást a készülékein a "M-108" megkezdéséhez, és kattintson a "Csatlakozás" lehetőségre.
3. A hangszóró "dong" hangot ad ki, majd folyamatosan világít a kék lámpa. Ez azt jelenti, hogy a csatlakozás sikeres. Ha a csatlakozás nem sikeres, a kék lámpa lassan villog.
4. Párosítás után nyomja meg a Lejátszás gombot a zene lejátszásához vagy szüneteltetéséhez.

A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

1. Főkapcsoló
Rövid megnyomás: Lejátszás/szünet zene lejátszása közben
Hosszú megnyomás: 3 másodperc a be-/kikapcsoláshoz
TWS funkció (csak Bluetooth módban):
Bármelyik két mikrofont egyidejűleg kapszolja be (azonos modell, azonos Bluetooth név).
Kattintson kétszer az egyik mikrofon főkapcsoló gombjára, a két sípoló hang azt jelenti, hogy két mikrofon csatlakozott sikeresen, ezután a külső Bluetooth készülék használataival keresse meg a „MIC280” lehetőséget, és csatlakozzon a zene lejátszásához.

2. M gomb (módok kapcsoló)
Rövid megnyomás: a mikrofon lejátszás mód/LINE IN mód/Bluetooth mód váltása
Hosszú megnyomás: a LED-lámpa mód váltása.

3. Hangerő fel és le gombok
▲: Rövid megnyomással növeľve a mikrofon hangerejét, dupla kattintással növeľve a visszhangot, hosszú lenyomással növeľve a zene hangerejét.
▼: Rövid megnyomással csökkentette a mikrofon hangerejét, dupla kattintással csökkentse a visszhangot, hosszú lenyomással csökkentse a zene hangerejét.

4. Hangváltás gomb
Rövid megnyomás: Hangeffektus váltása férfi hangra/női hangra/csecsemő hangra/szörny hangra/eredeti hangra
Dupla kattintás: eredeti énekhang / eredeti éneklés visszavonása.

5. 5 V-os töltés/AUX:
Ez egy 2 az 1-ben USB-C töltő és Aux-in kábel.
Váltson a LINE IN módra, majd használja a LINE IN kábelt, a C-típusú oldalát a mikrofon alján található 5 V töltő/AUX portba történő dugdosáshoz

6. Fejhallgató jack-csatlakozó:
Csatlakozás 3,5 mm-es fejhallgatóra.

FIGYELMEZTETÉS: A hibás működést vagy a memória elvesztését erős frekvenciázavar vagy elektrosztatikus kisülés okozhatja. Ha rendellenes működés lépne fel, kapszolja ki, majd újra be, vagy húzza ki az USB-kábelt.

MŰSZAKI JELLEMZŐK

- Bluetooth® 5.4 verzió
- Hatótávolság: 10 méterig
- Kimeneti teljesítmény: 3 W
- Lejátszási idő: Kb. 3-4 óra
- Töltési idő: Kb. 4-5 óra
- Akkumulátor: Li-tium-akkumulátor, 3,7 V, 1200 mAh
- Termékméret: (magasság) 210 x ø 87 mm
- Váltás több hang között: Alakítsa át saját valódi hangját 4 másik hangra (férfi hang/női hang/csecsemő hang/szörny hang).

TIONEN ODER DA ENVERLUST FÜHREN FALLS DAS

We, Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
Bâtiment 11
91940 Les Ulis - France

A termék fajtája: Vezeték nélküli mikrofon hangszóróval és fényekkel
Típusmegjelölés: MIC280
Bluetooth® Frekvenciataromány: 20Hz-20KHz
Átviteli teljesítmény: 2dBm

A Lexibook Limited kijelenti, hogy a MIC280 rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el:
http://www.lexibook.com/doc/mic280/mic280_1.pdf

Yiu Wai Man
Product Development Manager
Hong Kong

KARBANTARTÁS

A készülék felületét porfogó kendővel lehet tisztítani és ápolni, mint más bútorokat. A készülék külsejének tisztításához használjon sima, langyos vízrel megnedvesített puha, tisztá ruhát. Legyen óvatos a műanyag részek tisztításakor és letörésénél.

Erre a termékre 2 éves garanciaprogramunk vonatkozik, kivéna a beépített akkumulátort, amelyre 6 hónap garancia vonatkozik.

Bármilyen garanciális vagy értékesítés utáni szolgáltatási igény esetén forduljon a forgalmazóhoz, és mutassa be az érvényes vásárlási igazolást. Garanciánk minden gyártási anyag- és gyártási hibaá kiterjed, kivéve a használati utasítás be nem tartásából vagy a termékvel végtelenített gondatlan műveletből (pl. szétszerelés, hűnek és páratartalomnak való kitétel stb.) eredő károsodást. Javasoljuk, hogy a csomagolást minden további hivatkozás céljából őrizze meg.
Szolgáltatásaink folyamatos javítása érdekében módosíthatjuk a csomagoláson feltüntetett színeket és a termék részleteit.
MÉG JEGYEZ: Kérjük, őrizze meg ezt a használati útmutatót, fontos információkat tartalmaz.

Hivatkozás: MIC280series
Európában terveztek és fejlesztették - Kinában készült
©Lexibook®

Az értékesítés utáni szolgáltatással kapcsolatban kérjük, forduljon hozzánk a savcomfr@lexibook.com e-mail címen.
www.lexibook.com

Környezetvédelem:
A nem működő elektronos készülékek újrahazsznáthatók, ezért nem szabad kidobni a szokásos háztartási szeméttel. Kérjük, támogassa Ön is aktívan a természeti erőforrások megőrzését és járuljon hozzá a környezet megővéséhez oly módon, hogy ezt a készüléket kidobás helyett juttassa vissza valamely begyűjtőhelyre (ha lehet).

A termékben lévő elemek ártalmatlanítása
(A szelektív gyűjtési rendszerrel rendelkező országokban alkalmazandó)
Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a termék a 2013/56/EU európai irányelv hatálya alá tartozó beépített újratölthető akkumulátort tartalmaz, amely nem ártalmatlanítható a normál háztartási hulladékkal. A végfelhasználó törvényileg köteles a használt akkumulátorokat visszavinni. A használt akkumulátorokat a kiskereskedelmi üzletekben és a gyűjtőközpontokban ingyenesen visszavevők. Az összes akkumulátor a kommunális hulladéktól elkülönítve, a kormány vagy a helyi hatóságok által kijelölt gyűjtőhelyeken keresztül kell ártalmatlanítani. A régi elemek helyes ártalmatlanítása segít megőrizni a környezetet, az általuk és az emberek egészségre gyakorolt esetleges negatív következményeket. Nyomatékosan javasoljuk, hogy vigye el a terméket egy hivatalos gyűjtőhelyre vagy szerszámpontha, hogy szakemberrel távolítsa el az újratölthető akkumulátort. Tájékozódjon az elektronos és elektronikus termékek és az újratölthető elemek helyi elkülönített gyűjtési rendszeréről. Tartsa be a helyi szabályokat, és soha ne dobja ki a terméket és az újratölthető elemeket a normál háztartási hulladékkal együtt. A régi akkumulátorok ártalmatlanításával kapcsolatos részletesebb információkért forduljon a városi hivatalhoz vagy a hulladékkezelési szolgáltató központhoz.

ROZPAKOWANIE

Podczas rozpakowywania należy sprawdzić, czy w opakowaniu znajdują się wszystkie wymienione niżej elementy: 1 x mikrofon bezprzewodowy / 1 x kabel USB-C / 1 x instrukcja obsługi

OSTRZEŻENIE: Wszystkie materiały opakowaniowe, takie jak taśma, plastikowe arkusze, druciane opaski i metki, nie są częścią tego produktu i należy je wyrzucić dla bezpieczeństwa dziecka.

OPIS PRODUKTU

1. Włączanie/Wyłączanie
2. Przycisk przełączania trybu
3. Regulacja głośności mikrofonu
4. Przycisk zmiany głosu
5. Ładowanie 5 V/AUX
6. Gniazdo słuchawkowe

ŁADOWANIE URZĄDZENIA

Bezprzewodowy mikrofon z głośnikiem i oświetleniem działa z kablem ładującym USB (w zestawie).

Zasilanie

1. Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.
2. Do portu ładowania USB-C (S) włoż mały koniec kabla USB-C (w komplecie).
3. Podłącz drugi koniec kabla USB do portu USB włączonego komputera lub do zasilacza USB (do kupienia osobno) i podłącz go do kontaktu ściennego. Na czas ładowania urządzenia, kontrolka obok portu ładowania USB będzie się palić na czerwono.
4. Po zakończeniu ładowania kontrolka LED zgaśnie.

Uwaga: Prosimy pamiętać, że przewodu USB-C można używać wyłącznie do ładowania baterii, a nie do przesyłania danych.
Przewodu USB można używać do ładowania także w czasie odtwarzania.

OSTRZEŻENIE:

- Ryzyko wybuchu w przypadku nieprawidłowej wymiany akumulatora. Baterię należy wymieniać wyłącznie na identyczną lub równoważną. (Dotyczy wyłącznie instrukcji serwisowych; bateria nie jest przeznaczona do wymiany przez UZYTEKOWNIKA).
- Baterie nie należy wystawiać na działanie wysokich temperatur, takich jak światło słoneczne, ognień lub inne podobne czynniki.
- Nier produkt er ladet helt op, går lyset i lysindikatoren ud.

Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa

- Należy zachować minimalną odległość wokół urządzenia, aby zapewnić odpowiednią wentylację.
- Wentylacja nie powinna być utrudniana przez zakrywanie otworów wentylacyjnych przedmiotami, takimi jak gazety, obrusy, zasłony itp.
- Na urządzeniu nie należy umieszczać źródła otwartego ognia, takich jak zapalnice świece.
- W urządzeniu przeznaczone do użytku w klimacie umiarkowanym (lub tropikalnym).
- Baterie należy utylizować we właściwy sposób. W celu ochrony środowiska należy je oddać do pojemnika zbiorczego.

PAROWANIE BLUETOOTH®

Wyraz i logo Bluetooth są zastrzeżonymi znakami towarowymi należącymi do firmy Bluetooth SIG, Inc. Wszelkie ich użycie przez firmę Lexibook® odbywa się na zasadzie licencji. Pozostałe znaki towarowe i nazwy handlowe stanowią własność ich właścicieli.
© 2021 Bluetooth SIG, Inc.

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 3 sekundy. Zacznie migać niebieska kontrolka, a głośnik będzie oczekiwał na połączenie.
2. Włącz złącze Bluetooth w swoim urządzeniu i wyszukaj urządzenie „KM-108”. Następnie kliknij „[Polacz]”.
3. Głośnik odtworzy dźwięk „dong”, a następnie niebieska kontrolka zaświeci się światłem ciągłym. Oznacza to, że połączenie zostało pomyślnie nawiązane. Jeśli połączenie nie powiedzie się, niebieska kontrolka będzie powoli migać.
4. Po sparowaniu, naciśnięcie przycisku Odtwarzaj włączą, a przycisku Pauza wstrzyma odtwarzanie muzyki.

SPOŚB UŻYTKOWANIA

1. Włączanie/Wyłączanie
Krótke naciśnięcie: Odtwarzanie/pauza w czasie odtwarzania muzyki
Długie naciśnięcie: 3 sekundy, aby WŁĄCZYĆ/WYŁĄCZYĆ
Funkcja TWS (tylko w trybie Bluetooth):
Jednoczesne włączanie dowolnych dwóch mikrofonów (ten sam model, ta sama nazwa Bluetooth).
Dwukrotnie kliknij przycisk włączania/wyłączania zasilania w jednym z mikrofonów, sygnał dźwiękowy („BIP”) oznacza pomyślnie połączenie dwóch mikrofonów. Następnie użyj zewnętrznego urządzenia Bluetooth, aby wyszukać urządzenie „MIC280” i połączyć się z nim, aby wspólnie muzykować.

2. Przycisk M (przełącznik trybów)
Krótke naciśnięcie: przełączanie między trybem odtwarzania w mikrofonie / trybem wejścia liniowego LINE IN / trybem Bluetooth
Długie naciśnięcie: zmiana trybu słuchania LED.

3. Przyciski Głośniej i Ciszej
▲: Krótke naciśnięcie zwiększa głośność mikrofonu, podwójne kliknięcie zwiększa echo, długie naciśnięcie zwiększa głośność muzyki.
▼: Krótke naciśnięcie zmniejsza głośność mikrofonu, podwójne kliknięcie zmniejsza echo, długie naciśnięcie zmniejsza głośność muzyki.

4. Przycisk zmiany głosu
Krótke naciśnięcie: efekty zmiany głosu, przełączanie na głos męski/głos żeński/głos dziecka/głos potwora/głos oryginalny
Dwukrotnie kliknięcie: oryginalny dźwięk śpiewu / anuluj oryginalny dźwięk śpiewu.

5. Ładowanie 5 V/AUX:
Kabel USB typu-C jest kablem 2-w-1, służy zarówno do ładowania jak i jako kabel Aux-in.
Przełącz na tryb LINE IN, a potem użyj kabla LINE IN, od strony typu-C do podłączenia do portu ładowania 5 V/AUX w dolnej części mikrofonu

6. Gniazdo słuchawkowe:
Podłącz do wtyku słuchawk 3,5 mm.

OSTRZEŻENIE: Nieprawidłowe działanie lub utrata pamięci mogą być spowodowane silnymi zakłóceniami częstotliwości lub wyładowaniami elektrostatycznymi. W przypadku wystąpienia nieprawidłowych funkcji należy wyłączyć urządzenie, a następnie włączyć je ponownie lub odcząć kabel USB.

SPECYFIKACJA

- Bluetooth® wersja 5.4
- Efektwny zasięg działania: do 10 metrów (32 stóp)
- Moc wyjściowa: 3 W
- Czas odtwarzania: około 3-4 godzin
- Czas ładowania: około 4-5 godzin
- Bateria: bateria litowa 3,7 V, 1200 mAh
- Wymiary produktu: (wysokość) 210 x ø 87 mm
- Funkcja zmiany głosu: możliwość zmiany swojego prawdziwego głosu na 4 inne głosy (głos męski/głos żeński/głos dziecięcy/głos potwora).

UPROSZCZONA DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

We, Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
Bâtiment 11
91940 Les Ulis - France

Lexibook Limited niniejszym oświadcza, że typ sprzętu radiowego MIC280 spełnia wymogi Dyrektywy 2014/53/EU. Pełen tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:
http://www.lexibook.com/doc/mic280/mic280_1.pdf

Yiu Wai Man
Product Development Manager
Hong Kong

UTRYMANIE I GWARANCJA

Wykończenie urządzenia należy czyścić ściereczką do kurzu i pielegnować jak inne meble. Do czyszczenia zewnętrznej części urządzenia należy używać miękkiej, czystej szmatki zwilżonej zwykłą, letnią wodą. Zachowaj ostrożność podczas czyszczenia i wycierania plastikowych części.

Ten produkt jest objęty naszym 2-letnim programem gwarancyjnym, z wyjątkiem zintegrowanej baterii, która jest objęta 6-miesięczną gwarancją.

W przypadku jakichkolwiek roszczeń z tytułu gwarancji lub serwisu posprzedażowego należy skontaktować z dystrybutorem i przedstawić wady dowód zakupu. Nasza gwarancja obejmuje wszelkie wady materiałowe i produkcyjne, z wyjątkiem pogorszenia jakości wynikającego z nieprzestrzegania instrukcji obsługi lub nieostrożnych działań wykonanych na tym przedmiocie (takich jak demontaż, wystawienie na działanie ciepła i wilgoci itp.) Zaleca się zachowanie opakowania do wykorzystania w przyszłości.
W celu ciągłego doskonalenia naszych usług możemy wprowadzić modyfikacje kolorów i szczegółów produktu pokazanych na opakowaniu.
UWAGA: Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji obsługi, zawiera ona ważne informacje.

Odniesienie: MIC280series
Zaprojektowane i opracowane w Europie - wyprodukowane w Chinach
©Lexibook®

W sprawie obsługi posprzedażnej prosimy o kontakt pod adresem savcomfr@lexibook.com.
www.lexibook.com

Ochrona środowiska
Zbędny sprzęt elektryczny można utylizować i nie można go wyrzucać ze zwykłymi odpadami gospodarstwa domowego! Wpiszaj aktywne zachowanie zasobów i pomóż chronić środowisko - w tym celu oddaj urządzenie do punktu zbiórki (jeśli jest to możliwe).

Prawidłowa utylizacja baterii w tym produkcie
(Dotyczy krajów z systemem selektywnej zbiórki odpadów)
Ten symbol oznacza, że produkt zawiera wbudowany akumulator objęty dyrektywą europejską 2013/56/UE, której nie można usuwać wraz ze zwykłymi odpadami domowymi. Użytkownik powinien jeść prawie zobowiązany do zwrotu zużytych baterii. Zużyte baterie należy zwrócić bezpłatnie w sklepach detalicznych i centrum zbiórki. Wszystkie baterie powinny być utylizowane oddzielnie od strumienia odpadów komunalnych poprzez wyznaczone punkty zbiórki lub władze lokalne.
Prawidłowa utylizacja zużytych baterii pomoże zapobiec potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska, zdrowia zwierząt i ludzi. Zdecydowanie zalecamy oddanie produktu do oficjalnego punktu zbiórki lub centrum serwisowego, aby profesjonalnie usunąć akumulator. Należy poinformować się o lokalnym systemie selektywnej zbiórki produktów elektrycznych i elektronicznych oraz akumulatorów. Należy przestrzegać lokalnych przepisów i nigdy nie wyrzucać produktu i baterii wielokrotnego użytku wraz z normalnymi odpadami domowymi. W celu uzyskania bardziej szczegółowych informacji na temat utylizacji zużytych baterii należy skontaktować się z urzędem miasta lub centrum utylizacji odpadów.

DANSK

UDPÅKNING

Når du pakker produktet ud, skal du sørge for at alle følgende dele er med i pakken: 1 x Trådløs mikrofon / 1 x USB-C kabel / 1 x Brugsvejledning

ADVARSEL: Alle emballagematerialer, som f.eks. tape, plastikplader, kabelbindere og mærker, er ikke en del af dette produkt og skal kasseres af hensyn til dit barns sikkerhed.

PRODUKTBESKRIVELSE

1. Tænd/sluk
2. Funktionsknap
3. Lydstyrkeknap
4. Stemmeskift-knap
5. 5V opladning/AUX
6. Hovedtelefonstik

OPLADNING AF ENHEDEN

Den trådløse mikrofon med højttaler og lys fungerer med USB-opladningskablet (medfølger).

Strømforsyning

1. Sørg for, at enheden er slukket.
2. Sæt den lille ende af USB-C-kablet (medfølger) i USB-C-opladningsporten (S).
3. Sæt den anden ende af USB-kablet til din strømførbundet computer eller USB-strømadapter (medfølger ikke) og slut den til stikkontakten. Lysindikatoren ved siden af USB-opladningsporten lyser rød, når produktet oplades.
4. Når produktet er ladet helt op, går lyset i lysindikatoren ud.

Bemærk: Bemærk venligst, at USB-C-kablet kun kan bruges til batteriopladningen, og ikke til dataoverførsler. USB-kablet kan bruges til, at oplade enheden under afspilning.

ADVARSEL:

- Eksplosionsfare, hvis batteriet udsættes forkert. Udsåkft det kun med et identisk eller tilsvarende batteri. (Kun til serviceinstruktioner; batteriet er ikke beregnet til bl blive udsået af brugeren).
- Batteriet må ikke udsættes for høje temperaturer, f.eks. sollys, ild eller lignende.

Sikkerhedsinstruktioner

- Hold en minimumsafstand omkring enheden for at sikre tilstrækkelig ventilation.
- Ventilationen må ikke hindres ved at dække ventilationsåbningerne til med f.eks. aviser, duge, gardiner osv.
- Der må ikke placeres kilder med åben ild, som f.eks. tændte stearinlys, på apparatet.
- Apparat til brug i tempereret og/eller tropisk klima.
- Batterier skal bortskaffes korrekt. Bring dem til opsamlingsbeholderen for at beskytte miljøet.

BLUETOOTH® PARRING

Bluetooth-ordmærket og -logoerne er registrerede varemærker tilhørende Bluetooth SIG, Inc., og enhver brug af sådanne mærker af Lexibook® er under licens. Andre varemærker og handelsnavne tilhører deres respektive ejere.
© 2021 Bluetooth SIG, Inc.

1. Hold tænd/sluk-knappen nede i 3 sekunder, hvorefter det blå lys lyser, og højttaleren venter på at oprette en forbindelse.
2. Slå Bluetooth til på din enhed, så det "KM-108" og klik derefter på "Forbind".
3. Højttaleren siger en "dong" lyd, hvorefter lyset lyser blå. Dette betyder, at forbindelsen er oprettet. Hvis forbindelsen ikke kan oprettes, blinker lyset langsomt blå.
4. Når enhederne er blevet parret, skal du trykke på afspil-knappen for at afspille musikken og for at sætte den på pause.

SÅDAN BRUGES PRODUKTET

1. Tænd/sluk
Trykkes: Afspil/pause, når musikken spiller
Holdes nede: 3 sekunder for at tænde/slukke enheden
TWS-funktion (kun på Bluetooth):
Tænd for to mikrofoner på samme tid (skal være samme model og med samme Bluetooth-navn).
Tryk to gange på tænd/sluk-knappen på en af mikrofonerne. Herefter lyder et bip, hvilket betyder at de to mikrofoner er forbundet. Brug derefter den eksterne Bluetooth-enhed til at søge efter "MIC280" og opret forbindelse til den, hvorefter det kan bruges.

2. M-knap (funktionsskift)
Tryk: Skift mikrofon-afspilningsfunktion/LINE-INDGANG/Bluetooth
Hold nede: Skift LED-lysfunktion.

3. Lydstyrke op og ned-knapper
▲: Trykkes for at skruer op for lydstyrken på mikrofonen. Trykkes to gange for at forøge ekkoet. Holdes nede for at skruer op for musikken lydstyrke.
▼: Trykkes for at skruer ned for lydstyrken på mikrofonen. Trykkes to gange for at reducere ekkoet. Holdes nede for at skruer ned for musikens lydstyrke.

4. Stemmeskift-knap
- Et tryk: Skifter stemmeeffekt. Skift mellem mandestemme/kvindestemme/babystemme/monsterstemme/original stemme
- Tryk to gange: Original sanglyd/annuller original sang.

5. 5V opladning/AUX:
USB-Type-C-kabel og er båret et opladningskabel og et Aux-in-kabel.
Skift til LINE-INDGANG og brug derefter LINE-INDGANG-kablet. LINE-INDGANG er forbindes mellem telefonen og mikrofonen med et kabel. Slut 3,5 mm stikket til telefonen og USB Type-C for at bruge mikrofonen som en højttaler.

6. Hovedtelefonstik:
Til tilslutning af et par hovedtelefoner med et 3,5 mm stik.

ADVARSEL: Funktionsfejler eller tab af hukommelse kan skyldes stærk frekvensinterferens eller elektrostatisk afladning. Hvis der opstår en unormal funktion, skal du skylde og tørnde for den igen eller tage USB-kablet ud.

SPECIFIKATIONER

- Bluetooth® version 5.4
- Effektiv afstand: Op til 10 meters afstand (32 fod)
- Udgangsstærke: 3 W
- Afspilningstid: Ca. 3-4 timer
- Opladningstid: Ca. 4-5 timer
- Batteri: Li-tium-batteri 3,7 V/1200 mAh
- Produktmål: (højde) 210 x ø 87mm
- Stemmeskifter: <Endr din rigtige stemme til 4 andre stemmer (mandestemme/kvindestemme/babystemme/monsterstemme).

FORENKLET EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

We, Lexibook® S.A.
6 avenue des Andes
Bâtiment 11
91940 Les Ulis - France

Lexibook Limited erklærer herved, at radioudstyret af typen MIC280 er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fulde tekst af EU-erklæringen af overensstemmelse er tilgængelig på følgende internetadresse: https://www.lexibook.com/doc/mic280/mic280_1.pdf

Yiu Wai Man
Product Development Manager
Hong Kong

VEDLIGEHALDELSE

Finishen på din enhed kan rengøres med en stavluk og plejes som andre møbler. Brug en blød, ren klud fugtet med almindeligt, luknet vand til at rengøre enheden udvendigt. Vær forsigtig ved rengøring og aftørring af plastdele.

Dette produkt er dækket af vores 2 års garantiprogram, bortset fra det integrerede batteri, som er dækket af en 6 måneders garanti.

For ethvert krav under garantien eller eftersalgsservice bedes du kontakte din distributør og fremvisе et gyldigt købsbevis. Vores garanti dækker enhver materiale- og fabriksfejl, med undtagelse af enhver forringelse, der skyldes mangelfuld overholdelse af brugsanvisningen eller skadeløs brug af produktet (f.eks. afmontering, udsættelse for varme og fugt osv.). Det anbefales at beholde emballagen til senere brug.

I et forsøg på at forbedre vores service kan vi foretage ændringer i farverne og detaljerne om produktet, der er vist på emballagen.
BEMÆRK: Gem venligst denne brugsanvisning, den indeholder vigtige oplysninger.

Typetegnelsе: MIC280series
Designet og udviklet i Europa – Fremstillet i Kina
©Lexibook®

For eftersalgsservice, kontakt os venligst på savcomfr@lexibook.com.
www.lexibook.com

Miljøbeskyttelse
Uenskedte elektriske apparater kan bruges og ber ikke kasseres sammen med almindeligt husholdningsaffald! Vær aktivt med til at støtte bevarelsen af naturressourcer og beskytte miljøet ved at aflevere dette apparat til en genbrugscentral (hvor muligt).

Korrekt bortskaffelse af batterier i dette produkt
(Gælder i lande med separat indsamlingssystemer)
Dette symbol betyder, at produktet indeholder et indbygget genopladeligt batteri, der er omfattet af det europæiske direktiv 2013/56/EU, og som ikke kan bortskaffes med det almindelige husholdningsaffald. Substansen er lovbestemt forpligtet til at returnere brugte batterier. Returner de brugte batterier gratis i detailbutikker og indsamlingscentre. Alle batterier skal bortskaffes separat fra den normale affaldssortering. For mere detaljerede oplysninger om bortskaffelse af dine gamle batterier vil vi være med til at forhindre potentielle negative konsekvenser for miljøet, dyrs og menneskers sundhed. Vi anbefaler på det kraftigste, at du tager dit produkt med til et officielt indsamlingssted eller servicecenter for at få en professionel til at fjerne det genopladelige batteri. Informer dig om det lokale system for separat indsamling af elektriske og elektroniske produkter og genopladelige batterier. Følg de lokale regler, og bortskaf aldrig produktet og genopladelige batterier sammen med normalt husholdningsaffald. For mere detaljerede oplysninger om bortskaffelse af dine gamle batterier kan du kontakte din bytkontor eller affaldsservicecenter.

VYBALENÍ

Při vybalování zkontrolujte, zda jsou v balení všechny následující položky: 1 x bezdrátový mikrofon / 1 x kabel USB-C / 1 x návod k použití

VAROVÁNÍ: Veškeré obalové materiály, jako jsou pásky, plastové fólie, drátěné pásky a visáčky, nejsou součástí tohoto výrobku a měly by být v zájmu bezpečnosti vašeho dítěte zlikvidovány.

POPIS VÝROBKU

1. Zapnutí/vypnutí
2. Tlačítko přepínače režimů
3. Nastavení hlasitosti mikrofonu
4. Tlačítko pro změnu hlasu
5. Nabíjení 5,5 V / AUX
6. Konektor sluchátek

NABÍJENÍ PŘÍSTROJE

Den trådløse mikrofon med høj